

www.electrolux.com/shop

www.aeg.com/shop



136413203-A-272013

CE

SKP11 STA9 E4YHMKP1

EN DRYER STACKING KIT - Mounting instructions

DE Zwischenbausatz - Montageanleitung

FR Kit de superposition - Instructions de montage

NL STAPELKIT WASDROGER - Instructies voor montage

IT Kit colonna - Istruzioni per il montaggio

ES KIT DE TORRE DE SECADO - Instrucciones de instalación

PT KIT DE EMPILHAMENTO DE SECADOR - Instruções de montagem

GR ΣΕΤ ΣΤΟΙΒΑΞΗΣ ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΙΟΥ - Οδηγίες συναρμολόγησης

TR KURUTUCU BAĞLANTI KİTİ - Montaj talimatlar

SV MONTERINGSSATS TILL TORKTUMLARE - Monteringsanvisning

DK/NO SAMMENBYGNINGSSÆT TIL TØRRETUMBLER - Monteringsanvisninger

FI KUIVAUSRUMMUN TORNIASENNUSSARJA - Asennusohjeet

CZ SPOJOVACÍ SADA PRO SUŠIČKY - Instalační pokyny

SK MONTÁŽNA SÚPRAVA PRE SUŠIČKY - Montážne pokyny

HU SZÁRÍTÓGÉP ÖSSZEÉPÍTŐ KÉSZLET - Mounting instructions

PL ZESTAW ŁĄCZĄCY DO SUSZARKI - Instrukcja montażu

BG ПРИСПОСОБЛЕНИЕ ЗА ПОМЕЩАВАНЕ НА СУШИЛНИЯТА - Инструкции за монтаж

ET KUIVATI TORNPAIGALDUSKOMPLEKT - Paigaldusjuhised

HR KOMPLET ZA POSTAVLJANJE SUŠILICE - Upute za postavljanje

LT SKALBINIŲ DŽIOVYKLĖS TVIRTINIMO RINKINYS - Montavimo instrukcija

LV ŽĀVĒTĀJA KRAUŠANAS KOMPLEKTS - Montāžas norādes

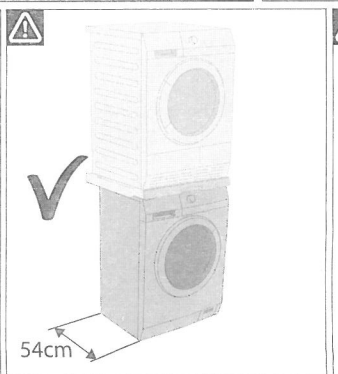
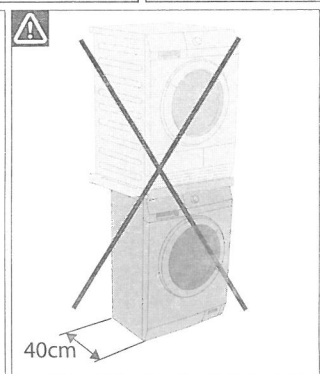
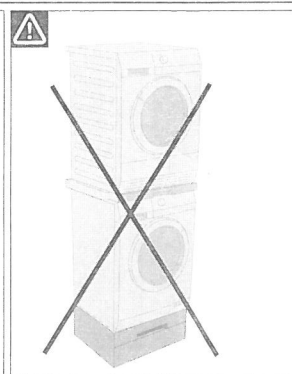
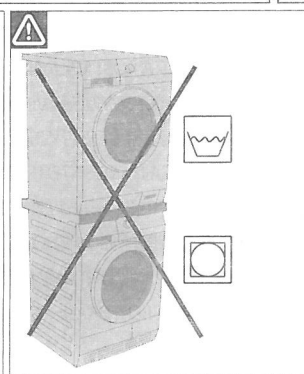
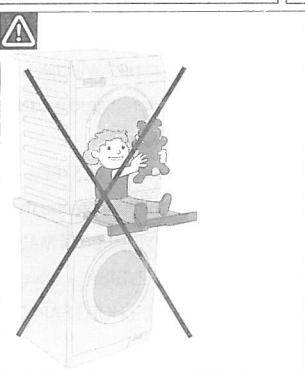
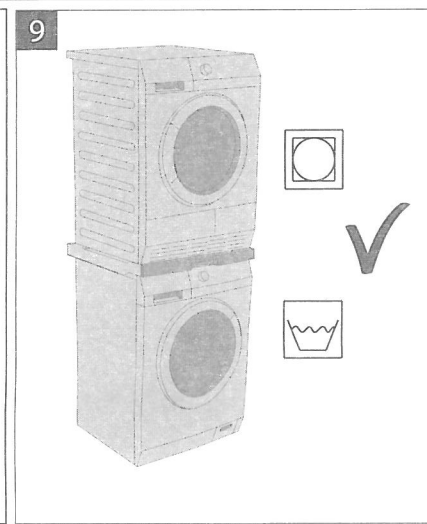
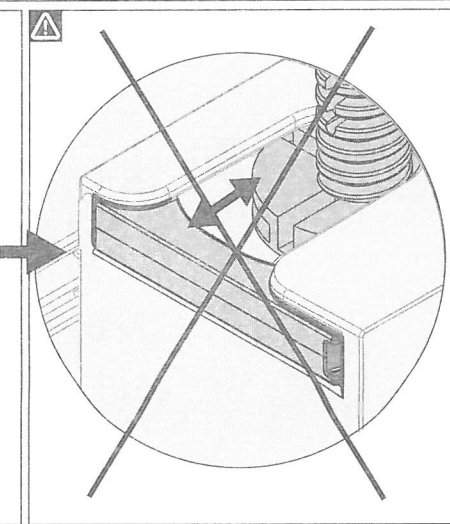
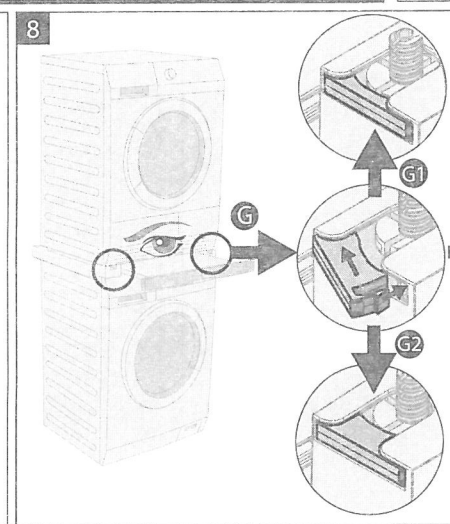
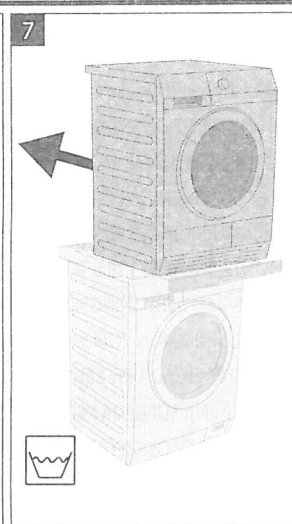
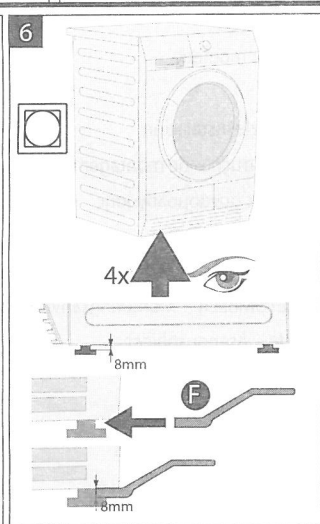
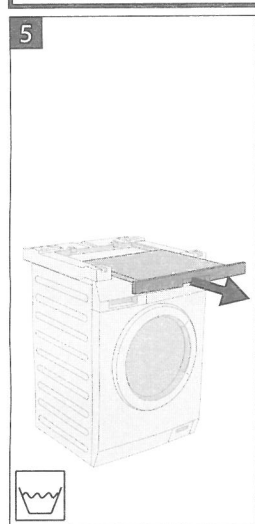
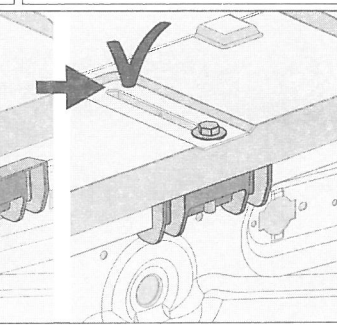
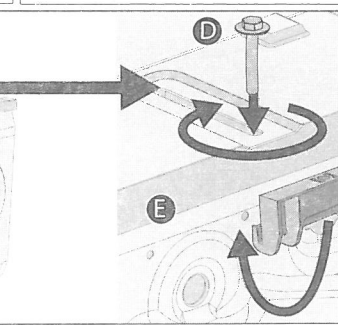
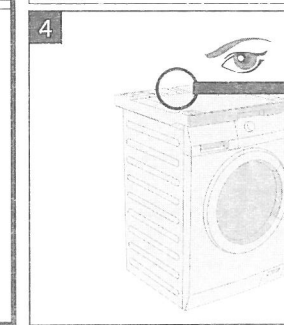
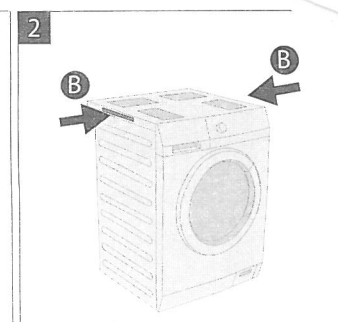
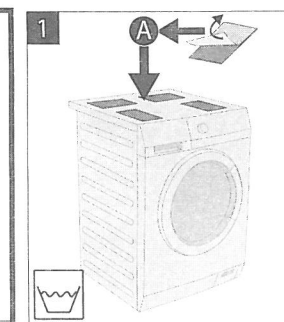
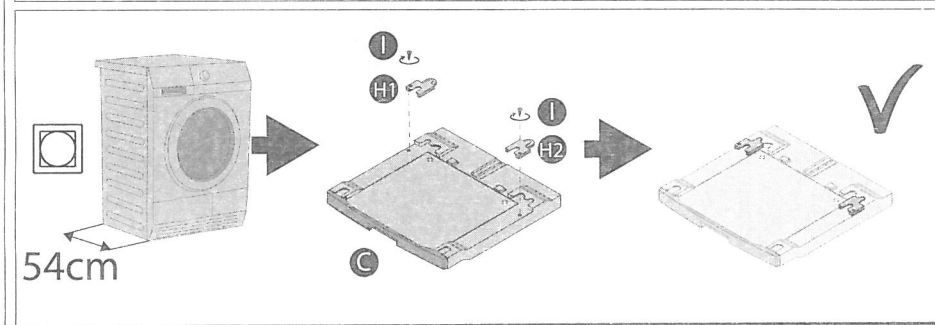
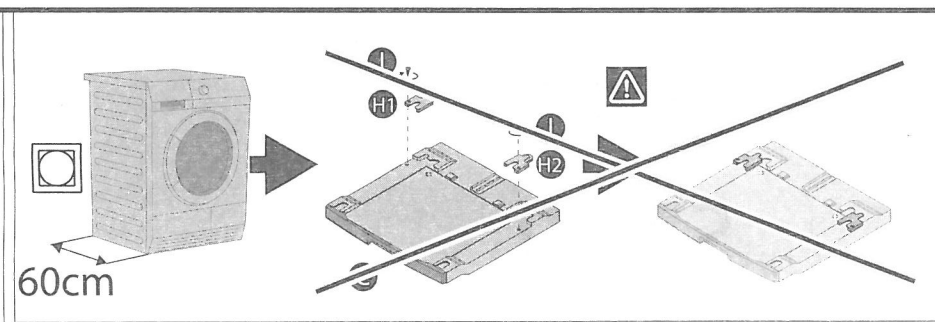
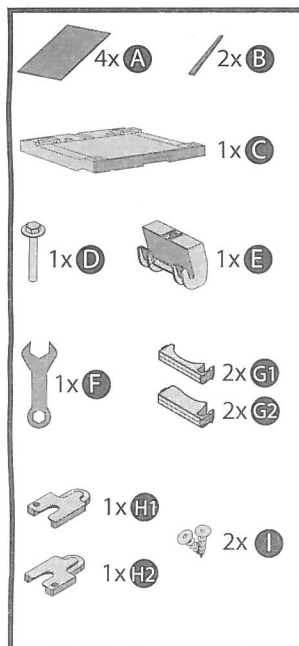
SL KOMPLET ZA NAMESTITEV SUŠILNEGA STROJA NA PRALNI STROJ - Navodila za nameščanje

RO SET DE SUPRAPUNERE PENTRU USCĂTOR - Instrucțiuni privind montarea

UK НАБІР ДЛЯ ВЕРТИКАЛЬНОГО ВСТАНОВЛЕННЯ СУШИЛЬНОЇ МАШИНИ - Інструкції зі встановлення

МК КОМПЛЕТ ЗА МОНТАЖУ МАШИНИ ЗА СУШЕЊЕ РУБЉА - Упутство за монтирање

RU КОМПЛЕКТ ВЕРТИКАЛЬНОЙ СБОРКИ ДЛЯ СУШИЛЬНОГО БАРАБАНА - Инструкция по монтажу



Washing Machine Compatibility

The tumble dryer(*) can be installed on top of a washing machine using the Stacking Kit.

The Stacking Kit can be installed on the following washing machines only: BRANDS ➊➡➤

Washing machines TYPES (**): the first part of the "Type" must be the following: ➋➡➤

(**) The Type can be found on the label attached to the washing machine in the door area. ➌➡➤

Stacking Kit Dimension: ➍➡➤

(*) Excluded compact dryers (HxWxD 69x60x42 cm).

Compatibilität der Waschmaschinen

Der Wäschetrockner (*) kann mit Hilfe der Wasch-Trocken-Säule auf die Waschmaschine gestellt werden.

Die Wasch-Trocken-Säule kann nur für folgende Waschmaschinen verwendet werden: MARKEN ➊➡➤

Waschmaschinentypen (**): der erste Teil des „Typs“ muss folgenden Angaben entsprechen: ➋➡➤

(**) Den Typ finden Sie auf dem Typenschild der Waschmaschine neben der Tür. ➌➡➤

Abmessungen des Bausatzes Wasch-Trocken-Säule: ➍➡➤

(*) Ausgenommen kompakte Trockner (HxBxT 69x60x42 cm).

Συμβατότητα με πλυντήρια ρούχων

Το στεγνωτήριο(*) μπορεί να εγκατασταθεί επάνω σε πλυντήριο ρούχων χρησιμοποιώντας το σετ στοιβαξης.

Το σετ στοιβαξης μπορεί να τοποθετηθεί μόνο επάνω στα ακόλουθα πλυντήρια ρούχων: ΜΑΡΚΕΣ ➊➡➤

ΤΥΠΟΙ (**) πλυντηρίων ρούχων: το πρώτο μέρος του «Τύπου» πρέπει να είναι το ακόλουθο: ➋➡➤

(**) Ο τύπος αναγράφεται στην ετικέτα που είναι προσαρτημένη στην περιοχή της πόρτας του πλυντηρίου ρούχων. ➌➡➤

Διαστάσεις του σετ στοιβαξης: ➍➡➤

(*) Εξαιρούνται συμπαγή στεγνωτήρια (ΥxΠxΒ 69x60x42 cm).

Compatibilidade com máquinas de lavar

É possível instalar um secador de roupa(*) em cima de uma máquina de lavar utilizando o Kit Coluna.

O Kit Coluna pode ser instalado apenas nas seguintes máquinas de lavar: MARCAS ➊➡➤

TIPOS de secador de roupa (**): a primeira parte do "Tipo" tem de ser a seguinte: ➋➡➤

(**) O Tipo pode ser encontrado na etiqueta do secador de roupa, na área da porta. ➌➡➤

Dimensão do Kit de Empilhamento: ➍➡➤

(*) Excluídos os secadores compactos (AxLxP 69x60x42 cm).

Compatibilidad de lavadora

La secadora de tambor (*) se puede instalar sobre una lavadora con el kit de torre.

El kit de torre puede utilizarse solamente para las siguientes lavadoras: MARCAS ➊➡➤

TIPOS de lavadoras (**): la primera parte del "Tipo" debe ser la siguiente: ➋➡➤

(**) El Tipo puede encontrarse en la etiqueta de la lavadora colocada en el área de la puerta. ➌➡➤

Dimensiones de la kit de torre: ➍➡➤

(*) Se excluyen los secadores compactos (AxAxP 69x60x42 cm).

Kompatibilita praček

Bubnovou sušičku(*) lze umístit na pračku pomocí instalační soupravy pro umístění sušičky na pračku.

Instalační soupravu pro umístění sušičky na pračku lze použít pouze z následujícími pračkami: ZNAČKY ➊➡➤

TYPY praček (**): první část „Typu“ musí být následující: ➋➡➤

(**) Údaj o typu naleznete na štítku, který se nachází v pračce v oblasti dvířek. ➌➡➤

Rozměry spojovací sady: ➍➡➤

(*) Vyloučená kompaktní sušičky (vx š xh 69x60x42 cm).

Zgodność pralki

Istnieje możliwość zainstalowania suszarki(*) na pralce przy użyciu specjalnego zestawu łączącego.

Zestaw łączący można zainstalować wyłącznie na następujących pralkach: MARKI ➊➡➤

TYPY pralek (**): pierwsza część oznaczenia typu musi być następująca: ➋➡➤

(**) Oznaczenie typu znajduje się na etykiecie umieszczonej w okolicy drzwi urządzenia. ➌➡➤

Wymiary zestawu łączącego: ➍➡➤

(*) Z wyłączeniem suszarek kompaktowych (WxSxG 69x60x42 cm).

Mosógép kompatibilitás

A szárítógép(*) a mosógép tetejére is felszerelhető az összeépítő készlet segítségével.

Az összeépítő készlet kizárólag az alábbi mosógépekhez használható: MÁRKÁK ➊➡➤

Mosógép TÍPUSOK (**): a "Típus" első része csak a következők lehet: ➋➡➤

(**) A Típus jelölés a mosógépen, az ajtó közelében elhelyezett címkén található. ➌➡➤

Az összeépítő készlet mérete: ➍➡➤

(*) Kizárt kompakt szárítók (mé 69x60x42 cm).

Совместимость со стиральными машинами

Данный сушильный барабан (*) может устанавливаться поверх стиральной машины при помощи комплекта для вертикальной сборки.

Данный комплект для вертикальной сборки может использоваться только со следующими стиральными машинами: МАРКИ ➊➡➤

ТИПЫ стиральных машин (**): первая часть типа изделия должна быть следующей: ➋➡➤

(**) Тип прибора указан на табличке, которая прикреплена к стиральной машине в районе дверцы. ➌➡➤

Размеры монтажного комплекта: ➍➡➤

(*) Исключенные компактные сушилки (ВxШxГ 69x60x42 см).

Kompatibilnost perilice rublja

Sušilica(*) se može postaviti na perilicu korištenjem prikladnog pribora.

Pribor za postavljanje može se koristiti samo za sljedeće perilice rublja: MARKE ➊➡➤

TIPOVI perilica rublja (**): prvi dio "tipa" mora biti sljedeći: ➋➡➤

(**) Oznaku tipa možete pronaći na nalepnici koja je se nalazi u području vrata perilice. ➌➡➤

Dimenzije kompleta za spojanje: ➍➡➤

(*) Isključeni kompaktne sušilice (VxŠxD 69x60x42 cm).

Kurutma Makinesi Uyumluluğu

Kurutma makinesi (*) Bağlantı Kiti kullanılarak bir çamaşır makinesinin üzerine kurulabilir.

Bağlantı Kiti sadece aşağıdaki çamaşır makinelerine takılabilir: MARKALAR ➊➡➤

Çamaşır makineleri TIPLERİ (**): "Tip" in ilk kısmı şöyle olmalıdır: ➋➡➤

(**) Tip ile ilgili bilgiyi, çamaşır makinesinin kapak bölümündeki etikette bulabilirsiniz. ➌➡➤

Bağlantı Kiti Boyutları: ➍➡➤

(*) Hariç kompakt kurutucu (YxGxD 69x60x42 cm).

Zdrůljivost pralnega stroja

Sušilni stroj(*) lahko namestite na pralni stroj z uporabo kompleta za namestitev na pralni stroj.

Komplet za namestitev na pralni stroj lahko namestite le na naslednje pralne stroje: ZNAMKE ➊➡➤

VRSTE pralnih strojev (**): prvi del »VRSTE« mora biti naslednji: ➋➡➤

(**) Navedba vrste se nahaja na nalepki pralnega stroja v predelu vrat. ➌➡➤

Mera kompleta za namestitev na pralni stroj: ➍➡➤

(*) Izključene kompaktni sušilni stroji (VxŠxD 69x60x42 cm).

➊

AEG	Listo
AEG-Electrolux	Lloyds
Arthur Martin Electrolux	Lunik
Bellavita	Marijnen
Bendix	Matura
Bluesky	Nordland
Corberó	Novamatic
Curtiss	Prima
Domeos	Primotecq
Electrolux	Privileg
Electrolux Arthur Martin	Progress
Electrolux-Rex	Rex-Electrolux
Electro Helios	Rosenlew
Far	Seledine
Faure	Silentic
Firenzi	Tricity Bendix
Fors	Wattar
Franke	Wyss
Horn	Zanker
Husqvarna-Electrolux	Zanussi
Ideal-Zanussi	Zanussi-Electrolux
John Lewis	Zoppas
Küppersbusch	

➋

➌

FL	I	0	●	●	●	●	●	●
H	(I-P)	9	●	●	●	●	●	●
H	(I-P)	0	●	●	●	●	●	●
H	I	7	●	●	●	●	●	●
H	I	0-9	●	●	●	●	●	●
H	(I-P)	5	●	●	●	●	●	●
P	(I-P)	H	●	●	●	●	●	●
P	6	2	●	●	●	●	●	●
P	6	8	●	●	●	●	●	●
P	6	5	●	●	●	●	●	●
P	6	3	●	●	●	●	●	●
P	6	7	●	●	●	●	●	●
P	6	8	●	●	●	●	●	●
P	6	8	●	●	●	●	●	●
R	6	(2-5)	●	●	●	●	●	●

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➔

➓

Electrolux

Made in Italy

Mod. EWN148640W

Prod.No. 91452773001

220-230V 50Hz 2200 W

Type H1764113

TPX4

10A

Ser.No.

➍

➎

➏

➐

➑

➒

➓

Electrolux

Made in Italy

<

Kompatibilita práčky

Sušičku (*) je možné nainštalovať na práčku pomocou montážnej súpravy. Montážnu súpravu je možné nainštalovať len na nasledujúce práčky: VÝROBCOVIA ① → . TYPY práčok (**): prvá časť „Typu“ musí byť nasledovná: ② → . (**) Typ je uvedený na štítku umiestnenom na práčke v oblasti dvierok. ③ → . Rozmery montážnej súpravy: ④ → . (*) Vylúčená kompaktné sušičky (vx š xh 69x60x42 cm).

Kompatibiliteti i lavatrici

Tharësja e rrabave(*) mund të instalohet mbi lavatrici duke përdorur pajisjet e shtesë. Pajisjet shtesë mund të instalohen vetëm për lavatrici: MARKAT ① → . Llojet e lavatriceve (**): pjesa e parë e "Llojit" duhet të jetë si më poshtë: ② → . (**) Lloji mund të gjendet në etiketën ngjitur tek lavatricia në pjesën e derës. ③ → . Përmasa e pajisjes së montueshme: ④ → . (*) E përjashtuara tharëse kompakt (LxGxT 69x60x42 cm).

Съвместимост на перална машина

Барабанната сушилка (*) може да бъде монтирана върху перална машина, с помощта на набора за надстройкаване. Наборът за надстройкаване може да бъде монтиран само за следните перални машини: МАРКИ ① → . ВИДОВЕ перални машини (**): първата част на "Вид" трябва да бъде следната: ② → . (**) Видът е посочен върху етикета, прикрепен към пералната машина в областта на вратата. ③ → . Размери на набора за надстройкаване: ④ → . (*) Изключени компактни сушилни (в x ш x д 69x60x42 cm).

Pesumasina sobivus

Trumelkuivati(*) võib paigaldada pesumasina peale tornpaigalduskomplekti abil. Tornpaigalduskomplekti saab kasutada ainult järgmistele pesumasinate puhul: MARGID ① → . Pesumasinate TÜÜBID (**): "Tüübi" esimese osa peab olema järgmine: ② → . (**) Tüübi võite leida silalt, mis asetseb pesumasina ukse läheduses. ③ → . Tornpaigalduskomplekti mõõmed: ④ → . (*) Välja arvatud kompaktned kuivatid (KxLxS 69x60x42 cm).

Veļas mazgājamo mašīnu saderība

Žāvētāju(*) var uzstādīt uz veļas mazgājamās mašīnas, izmantojot stiprinājuma komplektu. Stiprinājuma komplektu var uzstādīt tikai šādām veļas mazgājamām mašīnām: ZĪMOLI ① → . Veļas mazgājamo mašīnu VEIDI (**): pirmajai "Veida" daļai jābūt šāda: ② → . (**) Veidu var atrast uz veļas mazgājamai mašīnai piestiprinātās uzlīmes durvju rajonā. ③ → . Stiprinājumu komplekta izmēri: ④ → . (*) Izslēgšana kompakto žāvētāji (AxPxD 69x60x42 cm).

Skalbkylių suderinamumas

Skalbinių džioviklę(*) galima įrengti ant skalbyklės, naudojant tvirtinimo rinkinį. Tvirtinimo rinkinį galima įrengti tik ant šių skalbyklių: RŪŠYS ① → . Skalbyklių TIPI (**): pirmoji „tipo“ dalis turi būti tokia: ② → . (**) Tipas nurodytas etiketėje, priklijuotoje skalbyklės durelių srityje. ③ → . Tvirtinimo komplekto matmenys: ④ → . (*) Neįvertintas kompaktiškas džiovintuvas (AxPxG 69x60x42 cm).

Compatibilitatea mașinii de spălat rufe

Uscătorul de rufe(*) poate fi montat deasupra unei mașini de spălat rufe folosind kit-ul de suprapunere. Kit-ul de suprapunere poate fi montat doar pe următoarele mașini de spălat rufe. MARCI ① → . Mașini de spălat rufe TIPURI (**): prima parte din "Tip" trebuie să fie următoarea: ② → . (**) Tipul poate fi aflat de pe eticheta atașată de mașina de spălat rufe în zona ușii. ③ → . Dimensiunile Kit-ului pentru montaj prin suprapunere: ④ → . (*) Exclus Uscătoare compacte (LxLxI 69x60x42 cm).

Сумісність із пральними ашинами

Сушильний барабан (*) можна встановити зверху на пральній машині за допомогою комплекту для вертикальної установки. Комплект для вертикальної установки можна використовувати тільки з наступними пральними машинами: ТОРПІВЛЬНІ МАРКИ ① → . Типи (**) пральних машин: перша частина типу має бути наступною: ② → . (**) Тип вказаний на етикетці, що знаходиться біля дверцят пральної машини. ③ → . Габарити набору для вертикальної установки: ④ → . (*) Виключені компактні сушарки (BxLxH 69x60x42 cm).

Kompatibilitet med vaskemaskine

Tørretumbleren(*) kan installeres oven på en vaskemaskine ved hjælp af ammenbygningssættet. Sammenbygningssættet kan kun installeres på følgende vaskemaskiner: MÆRKER ① → . Vaskemaskiner TYPEN (**): den første del af "Typen" skal være følgende: ② → . (**) Typen står på mærket, der sidder på vaskemaskinen i nærheden af lågen. ③ → . Mål af stablesæt: ④ → . (*) Undtaget kompakt tørretumbler (HxBxD 69x60x42 cm).

Pesukoneiden yhteensopivuus

Kuivausrumpu(*) voidaan asentaa pesukoneen päälle torniasennussarjalla. Torniasennussarjaa voidaan käyttää vain seuraaviin pesukoneisiin: TUOTEMERKIT ① → . Pesukonemallit (**): "Mallin" alkuosan tulee olla seuraava: ② → . (**) Malli on merkitty pesukoneen luokun läheisyydessä olevaan arvokilpeen. ③ → . Torniasennussarjan mitat: ④ → . (*) kuuluu kompakti kuivaime (KxLxS 69x60x42 cm).

Compatibilité du lave-linge

Le sèche-linge(*) peut être installé sur un lave-linge à l'aide du kit de superposition. Le kit de superposition ne peut être utilisé que pour les lave-linge suivants: MARQUES ① → . TYPES de lave-linge (**): la première partie du « Type » doit être la partie suivante: ② → . (**) Le Type est indiqué sur l'étiquette apposée sur le lave-linge, près de la porte. ③ → . Dimension du kit d'installation: ④ → . (*) Sont exclus les modèles compacts (HxLxP 69x60x42 cm).

Compatibilità lavabiancheria

L'asciugabiancheria (*) può essere installata sopra una lavabiancheria utilizzando il kit colonna. Il kit colonna può essere utilizzato esclusivamente con le seguenti lavabiancherie: MARCHIO ① → . TIPI di lavabiancheria (**): la prima parte del "TIPO" deve corrispondere alla seguente: ② → . (**) Il Tipo si trova sull'etichetta presente sulla lavabiancheria, all'altezza della porta. ③ → . Dimensione del kit colonna: ④ → . (*) Escluso essiccatori compatti (HxLxP 69x60x42 cm).

Compatibilitet wasmachine

De droogtrommel(*) kan op een wasmachine worden geplaatst met behulp van het tussenstuk. Het tussenstuk kan alleen voor de volgende wasmachines worden gebruikt: MERKEN ① → . Wasmachines TYPES (**): het eerste deel van het "Type" moet het volgende zijn: ② → . (**) Het type staat op het etiket op de wasmachine bij de deur. ③ → . Tussenstukafmeting: ④ → . (*) Exclusief compacte drogers (HxBxD 69x60x42 cm).

Kombinasjonsmuligheter, vaskemaskin

Tørketrommelen (*) kan monteres oppå en vaskemaskin ved hjelp av stablesett. Stablesett kan bare brukes til følgende vaskemaskiner: MERKER ① → . VaskemaskinTYPEN (**): første del av "Type" må være følgende: ② → . (**) Du finner typen på etiketten som er festet til vaskemaskinen i nærheten av døren. ③ → . Mål stablesett: ④ → . (*) Unntatt kompakt hårføner (HxBxD 69x60x42 cm).

Kompatibilitet med tvättmaskin

Torktumblaren (*) kan monteras ovanpå en tvättmaskin med monteringsattsen. Monteringsattsen kan monteras på följande tvättmaskiner endast: MÄRKEN ① → . Tvättmaskinsmodeller (**): första delen av "modellen" måste vara följande: ② → . (**) Modellen anges på etiketten fäst på tvättmaskinen kring luckan. ③ → . Monteringsattsens mått: ④ → . (*) Omfattas inte kompakt torktumlare (HxBxD 69x60x42 cm).

Kompatibilita sušičky Sušičku (*) je možné nainštalovať na práčku pomocou montážnej súpravy. Montážnu súpravu je možné použiť len pre nasledujúce sušičky: VÝROBCOVIA ➊➔➊ TYPY sušičiek (**): prvá časť „Type“ musí byť nasledovná: ➋➔➋ (**) Typ je uvedený na štítku umiestnenom na sušičke Rozmery montážnej súpravy: ➌➔➌ (*) Vylúčená kompaktné sušičky (vx x sh 69x60x42 cm).	SK	Compatibilitatea uscătorului de rufe Uscătorul de rufe(*) poate fi montat deasupra unei mașini de spălat rufe folosind kit-ul de suprapunere. Kit-ul de suprapunere poate fi folosit doar pentru următoarele uscătoare de rufe: MĂRCI ➊➔➊ TIPURI de uscătoare de rufe (**): prima parte din "Tip" trebuie să fie următoarea: ➋➔➋ (**) Tipul poate fi aflat de pe eticheta atașată de uscătorul de rufe în zona ușii. ➌➔➌ Dimensiunile Kit-ului pentru montaj prin suprapunere : ➌➔➌ (*) Exclus Uscătoare compacte (lxLxL 69x60x42 cm).	RO	Compatibiliteit droogtrommel De droogtrommel(*) kan op een wasmachine worden geplaatst met behulp van het tussenstuk. Het tussenstuk kan alleen voor de volgende droogtrommels worden gebruikt: MERKEN ➊➔➊ Droogtrommels TYPES (**): het eerste deel van het "Type" moet het volgende zijn: ➋➔➋ (**) Het type staat op het etiket op de droogtrommel bij de deur. ➌➔➌ Tussenstukafmeting: ➌➔➌ (*) Exclusief compacte drogers (HxBxD 69x60x42 cm).
Kompatibiliteti i tharësës së rrobave Tharësja e rrobave(*) mund të instalohet mbi lavatrin duke përdorur pajisjet e shtesë. Pajisjet shtesë mund të përdoren vetëm për tharësjet e rrobave: MARKAT ➊➔➊ LLOJET e tharësjeve të rrobave (**): pjesa e parë e "Llojit" duhet të jetë si më poshtë: ➋➔➋ (**) Lloji mund të gjendet në etiketën ngjitur tek tharësja e rrobave në pjesën e derës. ➌➔➌ Përmasa e pajisjes së montueshme: ➌➔➌ (*) E përjashtuara tharësja kompakt (LxGxT 69x60x42 cm).	SQ	Сумісність із сушильними барабанами Сушильний барабан (*) можна встановити зверху на пральній машині за допомогою комплекту для вертикальної установки. Комплект для вертикальної установки можна використовувати тільки з наступними сушильними барабанами: ТОРПЕВІЛЬНІ МАРКИ ➊➔➊ Типи (**) сушильних барабанів: перша частина типу має бути наступною: ➋➔➋ (**) Тип вказаний на етикетці, що знаходиться біля дверцят сушильного барабана. ➌➔➌ Габарити набору для вертикальної установки: ➌➔➌ (*) Виключені компактні сушарки (BxLxH 69x60x42 cm).	UK	Kombināšjonsmuligheter, tørketrommel Tørketrommelen (*) kan monteres oppå en vaskemaskin ved hjelp av stablesettet. Stablesettet kan bare brukes til følgende tørketromler: MERKER ➊➔➊ TørketrommelTYPES (**): første del av "Type" må være følgende: ➋➔➋ (**) Du finner typen på etiketten som er festet til tørketrommelen i nærheten av døren. ➌➔➌ Mål stablesett: ➌➔➌ (*) Unntatt kompakt hårføner (HxBxD 69x60x42 cm).
Съвместимост на барабанна сушилня Барабанната сушилня (*) може да бъде монтирана върху перална машина, с помощта на набора за надстройване. Наборът за надстройване може да бъде използван само за следните барабанни сушилни: МАРКИ ➊➔➊ ВИДОВЕ барабанни сушилни (**): първата част на "Вид" трябва да бъде следната: ➋➔➋ (**) Видът е посочен върху етикета, прикрепен към барабанната сушилня в областта на вратата. ➌➔➌ Размери на набора за надстройване: ➌➔➌ (*) Изключени компактни сушилни (в x ш x д 69x60x42 cm).	BG	Kompatibilitet med tørretumbler Tørretumbleren(*) kan installeres oven på en vaskemaskine ved hjælp af ammenbygningssættet. Sammenbygningssættet kan kun bruges til følgende tørretumbler: MÆRKER ➊➔➊ Tørretumbler TYPES (**): den første del af "Typen" skal være følgende: ➋➔➋ (**) Typen står på mærket, der sidder på tørretumbleren i nærheden af lågen. ➌➔➌ Mål af stabletsæt: ➌➔➌ (*) Undtaget kompakt tørretumbler (HxBxD 69x60x42 cm).	DA	Kompatibilitet med torktumlare Torktumlaren (*) kan monteras ovanpå en tvättmaskin med monteringsattsen. Monteringsattsen kan användas till följande torktumlare endast: MÄRKEN ➊➔➊ Torktumlarmodeller (**): första delen av "modellen" måste vara följande: ➋➔➋ (**) Modellen anges på etiketten fäst på torktumlaren kring luckan. ➌➔➌ Monteringsattsens mått: ➌➔➌ (*) Omfattas inte kompakt torktumlare (HxBxD 69x60x42 cm).
Trummelkuivatit sobivus Trummelkuivatit(*) võib paigaldada pesumasina peale tornpaigalduskomplekti abil. Tornpaigalduskomplekti saab kasutada ainult järgmiste trummelkuivatite puhul: MARGID ➊➔➊ Trummelkuivatite TÜÜBID (**): "Tüübi" esimese osa peab olema järgmine: ➋➔➋ (**) Tüübi võite leida sildilt, mis asetseb trummelkuivatit ukse läheduses. ➌➔➌ Tornpaigalduskomplekti mõõmed: ➌➔➌ (*) Välja arvatud kompaktned kuivatid (KxLxS 69x60x42 cm).	ET	Kuivausrummun yhteensopivuus Kuivausrumpu(*) voidaan asentaa pesukoneen päälle torniasennussarjalla. Torniasennussarjaa voidaan käyttää vain seuraaviin kuivausrumpuihin: TUOTEMERKIT ➊➔➊ Kuivausrumpumallit (**): "Mallin" alkuosan tulee olla seuraava: ➋➔➋ (**) Malli on merkitty kuivausrummun lukun läheisyydessä olevaan arvokilpeen. ➌➔➌ Torniasennussarjan mitat: ➌➔➌ (*) kuuluu kompakti kuivaimet (KxLxS 69x60x42 cm).	FI	
Žavētāja saderība Žavētāju(*) var uzstādīt uz veļas mazgājamās mašīnas, izmantojot stiprinājuma komplektu. Stiprinājuma komplektu var izmantot tikai ar šādiem žavētājiem: ZĪMOLI ➊➔➊ Žavētāju VEIDI (**): pirmajai "Veida" daļai jābūt šādi: ➋➔➋ (**) Veidu var atrast uz žavētājam piestiprinātās uzlīmes durvju rajonā. ➌➔➌ Stiprinājumu komplekta izmēri: ➌➔➌ (*) Izslēgšana kompakta žavētāji (AxPxD 69x60x42 cm).	LV	Compatibilité du sèche-linge Le sèche-linge(*) peut être installé sur un lave-linge à l'aide du kit de superposition. Le kit de superposition ne peut être utilisé que pour les sèche-linge suivants: MARQUES ➊➔➊ TYPES de sèche-linge (**): la première partie du « Type » doit être la partie suivante : ➋➔➋ (**) Le Type est indiqué sur l'étiquette apposée sur le sèche-linge, près de la porte. ➌➔➌ Dimension du kit d'installation : ➌➔➌ (*) Sont exclus les modèles compacts (HxLxP 69x60x42 cm).	FR	
Skalbinių džioviklių suderinamumas Skalbinių džioviklę(*) galima įrengti ant skalbyklės, naudojant tvirtinimo rinkinį. Tvirtinimo rinkinį galima naudoti tik šioms skalbinių džiovyklėms: RŪŠYS ➊➔➊ Skalbinių džioviklių TIPI (**): pirmoji „tipo“ dalis turi būti tokia: ➋➔➋ (**) Tipas nurodytas etiketėje, priklijuotoje skalbinių džioviklės durelių srityje. ➌➔➌ Tvirtinimo komplekto matmenys: ➌➔➌ (*) Neįvertintas kompaktiškas džiovintuvas (AxPxG 69x60x42 cm).	LT	Compatibilità asciugabiancheria L'asciugabiancheria (*) può essere installata sopra una lavabiancheria utilizzando il kit colonna. Il kit colonna può essere utilizzato esclusivamente con le seguenti asciugabiancheria: MARCHIO ➊➔➊ TIPI di asciugabiancheria (**): la prima parte del "TIPO" deve corrispondere alla seguente: ➋➔➋ (**) Il Tipo si trova sull'etichetta presente sull'asciugabiancheria, all'altezza della porta. ➌➔➌ Dimensione del kit colonna: ➌➔➌ (*) Escluso essiccatori compatti (HxLxP 69x60x42 cm).	IT	